PRIX DE L'ABONNEMENT.
Edition Quotidienne.

	En An.	6 Mois.	3 Mois.	1 Mois.
POUR LES ETATS-UNIS.....	$12.00	$6.00	$3.00	$1.00
POUR L'ETRANGER.....	$15.15	$7.50	$3.75	$1.25

Les abonnements se soldent invariablement d'avance.

Le Numéro Cinq Sous

PRIX DE L'ABONNEMENT.
Edition Hebdomadaire.

	En An.	6 Mois.	3 Mois.	1 Mois.
POUR LES ETATS-UNIS.....	$3.00	$2.00	$1.00	75 cts
POUR L'ETRANGER.....	$4.00	$2.00	$1.25	$1.00

Les abonnements doivent être et du 15 de chaque mois.

L'Abeille de la Nouvelle-Orléans.

POLITIQUE, LITTERATURE. — PRO ARIS ET FOCIS — SCIENCES, ARTS.

Journal Français Quotidien. NOUVELLE-ORLEANS, DIMANCHE MATIN, 31 AOUT 1902 Fondé le 1er Septembre 1827

NEW ORLEANS BEE PUBLISHING CO., LIMITED.
Bureaux : 323 rue de Chartres,
Entre Conti et Bienville

Entered at the Post Office at New Orleans, as Second Class Matter.

POUR LES PETITES ANNONCES DE DEMANDES, VENTES ET LOCATIONS, ETC., QUI SE SOLDENT AU PRIX MODIQUE DE 10 CENTS LA LIGNE, VOIR UNE AUTRE PAGE.

SOMMAIRE DE L'ABEILLE DE CE JOUR.

PREMIERE PARTIE.

Au comte Ferdinand de Lesseps, Mme M. D. Girard.
L'Abeille, poésie, Prof. Jules Choppin.
Trois-quarts de Siècle, Prof. Alcée Fortier.
Correspondance, M. Eusèbe Rouen, secrétaire perpétuel de l'Athénée Louisianais.
La Chasse Mortelle, poésie, Constant Beauvais.
Un Rêve à Westminster.
Mondanités, etc., etc., etc.

DEUXIEME PARTIE.

L'Emprunteur, variété.
Lois de la dernière session de l'Assemblée Générale de l'Etat de la Louisiane.
Lord Balfour, pianiste.
Le Ping-Pong.
Historique de la Légion d'Honneur.
Etc., etc., etc.

TROISIEME PARTIE.

Revue commerciale et financière de l'exercice 1901-1902.
Le Bon Chat ....., variété.
Le Mois d'Août.
Napoléon Premier, empereur des Chats.
Le Miracle de la Madone, légende de l'Assomption.
A propos du Couronnement d'Edouard VII.
Etc., etc., etc.

Théodore Roosevelt jeune à Chicago.

Presse Associée—

Chicago, Illinois, 3 août—Théodore Roosevelt jeune a été très occupé aujourd'hui, conformément au programme préparé par son hôte, J. R. McCullough, troisième vice-président de la compagnie de chemin de fer de Chicago et Nord-Ouest.

De bonne heure il a été au champ de Golfe, à Lake Forest, et a suivi pendant une heure le parfait de championnat des Femmes de l'Ouest.

Il est allé ensuite au fort Sheridan, où une parade spéciale et des manœuvres de cavalerie ont été commandées par le colonel McCaskey en l'honneur du fils du Président.

Les hommes du vingtième d'infanterie et du deuxième de cavalerie ont défilé en poussant trois hourras pour "Teddy." Du fort Sheridan les voyageurs sont allés à Chicago où le jeune Roosevelt a fait des achats en vue de sa partie de chasse dans le Dakota du Nord. Il est retourner lunché avec M. McCullough à Lake Forest et ils sont partis à cinq heures du soir pour le nord-ouest.

Départ des généraux boers pour Londres.

Presse Associée—

La Haye, Hollande, 30 août—Les généraux Botha, Dewet et Delarey sont partis pour Londres aujourd'hui.

Si l'état de M. Steijn, ancien Président de l'Etat Libre d'Orange, continue de s'améliorer, il partira pour la Suisse vers le milieu de septembre.

Bataille près de Cap Haïtien.

Presse Associée—

Washington, 30 août—En date d'hier soir M. Powell, ministre des Etats-Unis à Port-au-Prince, télégraphie au département d'état qu'une grande bataille s'est engagée hier près de Cap Haïtien et qu'elle dure encore au moment où il envoie sa dépêche.

Les pertes sont très fortes des deux côtés.

L'armée du gouvernement provisoire est commandée par le général Nord: le général Guscou est à la tête des révolutionnaires.

Les petites villes de Marmelade et Limbe ont été totalement détruites au cours de la bataille.

Le croiseur Cincinnati, capitaine Sigsbee, est actuellement à Cap Haïtien, de sorte que les intérêts américains y sont bien protégés.

TOMBES

Vendre au cimetière St-Louis "Esplanade" Allée Madeleine, Nos 11 et 19, rangée H No 2. S'adresser à J. CATRANO, 1022-24 Conti, entre Rampart et Bourgogne.
31 août—11 dim

Les sous-marins anglais.

Presse Associée

Londres, 30 août—Le gouvernement britannique garde jalousement le secret sur les essais des nouveaux sous-marins, mais les rapports présentés, quoique légèrement contradictoires, indiquent qu'en somme les résultats sont décepptionnants.

On sait que les rapports préliminaires n'assignent pas une grande valeur navale aux nouveaux engins.

Leur rayon d'observation, même avec le nouveau périscope tant vanté, est décidément limité, et jusqu'ici l'efficacité des nouveaux bateaux contre les navires de guerre, même à allure modérée, n'a pas été démontrée.

Les marins montant les sous-marins sont les moins enthousiastes de tous.

Les possessions portugaises.

Presse Associée

New York, 30 août—Le bruit court à Londres, télégraphie le correspondant de la "Tribune" à Londres, que l'achat des possessions Portugaises à l'Est de l'Afrique sera annoncé quand le parlement se réunira et sera suivi de l'acquisition par l'Allemagne d'une partie d'entre elles d'après une convention secrète avec la Grande Bretagne.

Solution de la question du territoire d'Acre.

Presse Associée—

New York, 30 août—Le Dr Pinella, ministre de Bolivie, a eu une conférence de plusieurs heures avec le ministre des affaires étrangères jeudi, dit une dépêche de Rio de Janeiro, Brésil, au "Herald." Il est donné à entendre que les deux ministres se sont entendus sur une base pour la solution de la question du territoire d'Acre.

Le Brésil ne s'opposera pas au bail, dit-on, si la Bolivie conserve l'administration financière du territoire et établit un bureau de revenu à quelque point à Acre ou à Marnahao.

La Bolivie doit éliminer toute influence étrangère du territoire d'Acre.

Dans ce cas le Brésil est disposé à arriver à une entente amicale sur toutes les questions pendantes. On croit que ces questions seront acceptées par les deux pays.

Senor Joaquin Murtinho, le ministre des finances brésilien, a démissionné.

Muletiers sans ressources.

Presse Associée—

New York, 30 août—De nouveaux muletiers de la Nouvelle-Orléans sont arrivés ici sans ressources après avoir voyagé au Sud de l'Afrique, dans la Grande-Bretagne et le Canada, pendant trois mois, et couvert 18,000 milles sur terre et sur mer.

Ils cherchent à obtenir les moyens de rentrer dans leurs foyers. Ils racontent qu'ils se sont embarqués sur un transport anglais—le Mont Royal—à la Nouvelle-Orléans, le 23 mai.

Après le débarquement des animaux ils ont été emmenés à Swansea, Galles, et finalement envoyés à Quebec, Canada, leur contrat stipulant leur retour aux Etats Unis ou au Canada. Ils ont dépensé tout leur argent avant de quitter Galles et ont été aidés par le consul des Etats Unis à Montréal à se rendre à New York.

Retour du Dr V. L. Kellog.

Presse Associée

Stanford University, Cal., 30 août—Le Dr Vernon Lyman Kellog, chef du département d'entomologie, qui avait rejoint le Dr Gordon dans son voyage d'été à Samoa, est revenu à l'Université rapportant des spécimens de l'île et de la mer pour le Musée National de Washington.

Son travail le plus spécial à Samoa, toutefois à un point de vue pratique, a été ses recherches sur le "fallaria", un insecte vermiculaire qui se nourrit de moustiques et produit chez les hommes la maladie de peau redoutée appelée éléphantiasis.

Près de la moitié de la population de Samoa est affligée de cette maladie et à la suggestion du capitaine Sebree gouverneur des Etats-Unis sur les Iles américaines, le Dr. Kellogg a imaginé un plan tendant à déarter le fléau en interdisant l'usage de l'eau infectée, etc., aux indigènes.

Arrivée de renforts à Colon.

Presse Associée—

Colon, Colombie, 30 août—Des renforts du gouvernement colombien au nombre d'environ mille hommes sont arrivés aujourd'hui de Savanilla sur des vapeurs français et allemands affrétés.

Ces troupes sont sous le commandement du général Quintero.

Le croiseur colombien Cartagena est attendu avec d'autres renforts.

La canonnière colombienne Général Pinzon est partie hier pour Puerto Belle, Colombie.

Réception à bord du cuirassé "Illinois".

Presse Associée—

Londres, 30 août—Les officiers du cuirassé américain Illinois ont donné une réception à leur bord aujourd'hui à Chatham, en l'honneur des officiers de marine britanniques stationnés dans ce port.

La question d'un nouveau cardinal américain.

Presse Associée

Rome, Italie, 30 août—Les rapports relatifs à la création d'un nouveau cardinal américain sont sans fondement, ou tout au moins prématurés.

Depuis quinze ans des efforts sont faits pour obtenir un autre membre américain du Sacré Collège, mais on a trouvé que l'épiscopat américain n'était pas suffisamment favorable.

Le général Discenola est venu à Rome pour recommander l'élévation au cardinalat des archevêques Ireland et Corrigan, afin d'éviter leur rivalité, mais la position géographique de New York a été considérée au Vatican trop rapprochée de Baltimore pour permettre l'élévation de ce dernier.

La mort de l'archevêque Corrigan a changé la situation, et l'on estime qu'une solution satisfaisante de la question des Philippines pourrait apporter à l'archevêque Ireland la récompense de ses services dans cette affaire.

Au Vatican on dit que les rescrits des journaux n'auront d'autre résultat que de diminuer les chances de l'archevêque Ireland, attendu que le Pape s'irrite toujours à l'idée que quelque chose puisse lui être imposé par la Presse.

HOSTETTER'S STOMACH BITTERS
Quand vous êtes nerveux, sans sommeil, facilement irritable, vous pouvez vous attendre à un dérangement de votre système. Il faut rétablir votre santé. Le moyen le plus sûr, le plus rapide et le plus complet est le Bitters de Hostetter. Il rétablit votre force, votre vigueur, votre santé. Il guérit Indigestion, Dyspepsie et Insomnie. Essayez-le.

Volcan en activité.

Presse Associée—

Managua, Nicaragua, 30 août—Le volcan de Masaya, Nicaragua, est de nouveau en activité. De sourdes détonations se font entendre et la montagne lance d'immenses colonnes de cendres et de fragments de roc.

J. M. VERGNOLE,
Marchand-Commissionnaire.
Vins et Liqueurs,
BONS WHISKIES UNE SPÉCIALITÉ.
AGENT DE
BRUN & CHAIX, de Oakville, Cal.
La STAR DISTILLERY CO, Cincinnati, O.
A. JARRAUD, de Cognac.
IMPORTATEUR DE VINS, LIQUEURS ET CONSERVES, SARDINES, VERMOUTH, ABSINTHE.
VIN DE BORDEAUX POMPIGNAC, MARQUE DE FABRIQUE No 28034.
329 RUE DECATUR - - - - Nouvelle-Orléans.
PEOPLE'S PHONE 1237.

G. F. GUET. J. SENAC.
GUET & SENAC,
418 - RUE GRAVIER - 418
SUCCESSEURS DE JOSEPH CORNIBÉ.
IMPORTATEURS
DE
VINS ET LIQUEURS
EN GROS.
Vins, Brandies, Genièvres, Rhums, Cordiaux, Whiskey, &c.
Seuls Agents de la Marque Célèbre Standard Pure-Malt-Whiskey
SEULS AGENTS DE
Fisse, Thirion & Cie, Reims.
Black Seal Extra Dry Champagne
SEULS AGENTS DE
Ramirez y Ca
Jerez de la Frontera, Esp.
Sherries Fins.
SEULS AGENTS DE
Gme Malifant, Cognac.
418 RUE GRAVIER 418

CRESCENT.
Dimanche soir et toute la semaine.
Matinées Mardi, Jeudi et Samedi à 1 h. m.
HERRMANN,
—DANS UN—
Spectacle entièrement nouveau de Magie, Illusion et Prestidigitation.
Semaine prochaine—Pete Baker dans "Clarie et Lena".
31 août—6f

ORPHEUM—Athletic Park.
CE SOIR ET LUNDI—COCCACCIO.
MARDI—OLIVETTE.
MERCREDI—SAID PASHA.
JEUDI—UNA DIAVOLO.
VENDREDI—MASCOTTE.
SAMEDI—NELL GWYNNE.
Entrée générale..... 15 cents
Sièges réservés.....10, 15 et 20 cents
En vente chez Ouark, 626 rue du Canal.
31 août—6f

WEST END, CE SOIR, toute la semaine
Rosenbecker's Military Concert Band,
SULLIVAN ET PAQUELENA,
Artistes à caractère les plus renommés de l'Amérique.
Le clown comique et son chien
FOX and FOXIE
VITAGRAPHE ET AUTRES ATTRACTIONS
Sièges réservés en vente au Magasin de Musique de Meisse, 914 Canal, et au Département de Détail de A. Baldwin et Cie., Ltd., coin des rues Camp et Common.
31 août—6f

Mandeville, Lewisburg et Madisonville.
STEAMER NEW CAMELIA.
Commençant le 17 avril 1902.
Partira de MILNEBURG à l'arrivée des trains du Dépôt Pontchartrain, à la tête de la rue Champs-Elysées:
Tous les jours (excepté les mercredis et les dimanches) à l'arrivée du train de 4 heures p. m.
Au retour, quittera Madisonville tous les jours à 5 heures A. M.
L'eau et le temps le permettant.
EXCURSIONS.
Mandeville, Lewisburg, Madisonville et Old Landing, les dimanches et mercredis à l'arrivée du train de 8 h. A. M.
Frêt reçu tous les jours à la gare du chemin de fer Louisville & Nashville, à la tête de la rue Girod.
W. C. COYLE & CIE., Agents.
No 323 rue Carondelet, coin Union.
14 avril—6f

AVIS.
Excursions du dimanche à bon marché du New Orleans, Fort Jackson & Grand Isle R. R. Les trains partant d'Alger à 5 A. M., et arrivant à 7:35 P. M. Billets, aller et retour, 50c, 75c et $1.00.
Les trains d'excursion ont repris leur service depuis le 21 novembre.
J. S. LANDRY,
Agent général pour le Fret
J. S. LANDRY, et les Passagers
Surintendant

POSITIVEMENT LA DERNIERE EXCURSION DE L'ANNEE
sur la route Texas & Pacific. Se fera à TORRAS, NEW ROADS, DONALDSONVILLE, PLAQUEMINE & PORT ALLEN.
Dimanche, 7 Sept., 1902.
ORGANISER PAR LE GLEE CLUB, LTD.
Le train quittera le dépôt du T. & P. au pied de la rue Thalia à 7.30 a. m. précises.
Billets aller et retour $1.00.

Le Président Roosevelt vivement loué à l'Ile de Cuba.

Presse Associée—

New York, 30 août—Les discours récents du Président Roosevelt favorisant la réciprocité avec Cuba, causent une profonde impression ici, télégraphie le correspondant de la "Tribune" à la Havane. Les journaux publient tous des articles complimentaires et chacun d'eux loue le Président.